



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二二三三一九一

一九七三年八月三日

星期五

目錄

- 地下鐵路隧道工程試驗工作順利展開……………第一頁
- 旺角彌街一段禁小巴上落客……………第二頁
- 荃灣稅務分署下週開始辦公……………第三頁
- 沙田繼續填海興建公共房屋……………第四頁
- 政府收支帳目……………第四頁
- 外圍馬合法化今年不會實現……………第五頁
- 港督休假……………第五頁
- 印花修訂條例實施日期另訂……………第六頁
- 郊景護理領袖營兩期訓練明結束……………第八頁

地下鐵路隧道工程

試驗工作順利展開

集体運輸系統四條試驗隧道的掘地道工程現已開始。負責這些隧道的工程顧問行查理士夏士維合夥公司的黃言人昨日說，他的公司已於六月初接管地盤和加以清理。工程迄今已進展到可以隨時開始沉下通筒的階段。

他透露平面鑽土所需的特別設備，刻正由英國付船運來，公司方面則在本港地盤準備裝置和運用這些工具的工作。

該四條試驗隧道的地盤如下：海軍部地盤，位於夏慤道對開前海軍船塢區；尖沙咀地盤，位於疏利士巴利道南面地區；樂富地盤，位於樂富邨對面空地；和荔枝角地盤，位於青山道對開的荔枝角區。

挖掘這些隧道的作用係在於獲得資料，俾能鑑別和設法解決將來進行集体運輸系統建設工程時會出現的技術問題。另一作用係訓練本港建築工人，學習軟土掘隧道的技術。

有關工程將繼續進行至明年春季。

編輯注意：

工務司署曾經接獲很多報紙查詢，要求參觀該四處地盤和拍攝照片。該署現特安排報界參觀其中兩處地盤，日期為本月九日（星期四）上午，在該兩處地盤——

海軍部地盤和尖沙咀地盤一工程已有很大進展。貴報請指派記者及攝影記者參加採訪。參加者應於該日上午九時到達拱北行六樓政府新聞處十六樓電影放映室。屆時查理士夏士維合夥公司代表白賴恩·賀楠君將先行講述一有關工程概要，然後前往該兩地盤參觀。參觀後再返回政府新聞處放映室，由該公司代表答覆報界代表的詢問。

參觀地盤報名將於本月七日(星期三)中午截止辦理。希貴報快速將參加人員姓名通知政府新聞處新聞編發室當值人員。

旺角彌街一段

禁小巴上落客

交通處今日宣佈：九龍彌街介於弥敦道與砵蘭街一段將由星期二(八月七日)上午十時起每日上午七時至午夜十二時禁止公共小型巴士停車上落客。

該處發言人說，實行上述交通措施，旨在避免公共小型巴士在該處等候或停車上落客而阻塞弥敦道與砵蘭街路口之交通。

屆時將設置適當交通標誌以顯示該項限制。

荃灣稅務分署

下週開始辦公

稅務局荃灣分署將於八月七日(星期三)啟用。該分署是稅務局為方便新界人士，特別是荃灣市民繳付稅款而設。

新分署除不收納物業稅外，將收納薪俸稅，利得稅及旅店房租稅等各種根據稅務條例規定課徵之稅款。該新分署亦將辦理商業登記及印花稅事宜，但在何須在田土登記署作登記之土地或樓宇有關之文件蓋印等，則仍須在荃灣理民府辦理。

在新界稽查商業及審核帳目記錄之稅務督察亦將於新設分署辦公。

該新分署位於荃灣街市街一三二號永安裕大廈地下第四號商坊。市民如欲作普通查詢，可撥電話二二一四二六九五〇。

新分署之辦公時間如下：

星期一至星期五 每日上午八時四十五分至下午十二時三十分。

星期六——上午八時四十五分至中午十二時正。

沙田繼續填海

興建公共房屋

沙田新填地以北對開海面，將再填海四十餘英畝，使沙田新市鎮有更多地方可供發展。包括供興建公共房屋邨，一所臨時污水隔濾廠及其他社會用途。

此外，沙田區內銅鑼灣亦將填海兩英畝，以安置因發展沙田市而須遷徙之居民。

填海工程需要泥土約一百五十萬立方碼，將在獅子山隧道沙田方面入口處附近之挖泥區挖掘。為避免道路行車受阻引起擠塞起見，與工程有關之車輛將僅於週末期間來往。

地盤整理工程暨附屬排水工程等可望在兩年內竣工。

政府收支帳目

政府在本年四月份亦即新財政年度的第一個月，收支不敷一千五百萬元。去年四月份則有盈餘一千二百萬元。

據今日發表之數字顯示，本年四月份之總收入為二億九千四百萬元，比較一九七二年四月多三千三百萬元。支出總數則達三億零九百萬元，比較去年同一個月份增加六千萬元。

政府發言人說本年四月份之支出，包括撥付市政局的四月份市政局差餉收入約四千六百萬萬元在內。

外圍馬合法化 今年不會實現

政府發言人於評論有關外圍馬即將合法化的報導時說，此事不會在本年十月馬季開始時實行。最早也要在明年十月，即一九七四至七五年度賽馬開始時，才會成為事實。

該發言人又表示：在工作小組研究外圍博彩問題時，馬會表現得非常合作而且助力不少。

他說：至於將外圍博彩擴及澳門賽狗的問題，仍在考慮中，目前尚未作出任何決定。不過不論任何外圍博彩的經營，很可能均由賽馬會辦理。

發言人指出：該工作小組成立的目的，是研究今年四月行政局所收到有關檢討現行賭博管制政策的報告書，特別是非法賭博的種種問題。

小組的研究結束後，將提出報告書與行政局考慮，然後又須由立法局制訂新例。但由於立法局在十月才會再度開會，現行法例短期絕無立刻修訂的可能。

港督休假

編輯注意：港督麥理浩爵士伉儷，定明日上午十時乘英航九三一號班機離港返英渡假。約於九月中返任。

港督休假期內，布政司羅樂民爵士將任署理總督而羅彌時則署任布政司。

麥理浩爵士不會在機場招待記者，但攝影記者如欲拍攝照片，請於明日(星期六)上午九時半在機場記者室集合。

印花修訂條例

實施日期另訂

一九七三年印花(修訂)第二條法案已於本星期三在立法局完成最後立法手續獲得通過而成為法例。

在今日出版之政府憲報內發表之一項公告，宣佈該修訂條例將在港督指定之一日起施行。

該法案之主要目的在於制訂法規，俾股票經紀在其業務範圍內代客買賣股票所簽之合約單，得在繳納印花稅方面獲得寬免優待。

當法案二讀時，首席非官守議員胡百全謂：非官守議員認為對一種未有法律規定或鑑定之交易給予優待，未免行動過早，股票經紀業務及活動應先行立法加以詳細規定，並且要由證券法例管理，然後根據印花條例制訂之規則給予印花稅優待。

胡百全議員又表示不同意財政司在動議二讀時所提出之一項建議，即除碎股外，批發中之寬免優待應只限於涉及海外客戶之交易。

彼謂：依彼之意見此舉似乎原則上不合，因為涉及本地客戶之交易亦應同樣獲得優待。

胡議員說鑒於新例規定而待制訂規例後始予實行，因此他不擬建議將此等規定由法例中刪除。同時，如果政府能提出保證，在證券法案成為法律之前，不根據印花條例制訂此等規例，則非官守議員不反對該修訂案。

財政司夏鼎基答辯時指出，政府現時祇建議代海外人客買貨，或碎股交易寬免印花稅，因為照目前情形而論，惟有此兩者實行免稅始較切合實際及必要。其他交易寬免稅事，將視證券交易所是否主動要求而定。

財政司又說，在證券法案中，他會建議授權訂立規例，以規定担任何種交易者應列為股票經紀，及對股票經紀交易的方法予以規定。

最後他接納胡議員之議，保證在證券法案通過實施前，不制訂印花稅規例，來寬免代海外客買賣及碎股交易的印花稅。

此即謂雖然規定得予寬免印花稅之法例已獲通過，但要等待證券法案成為法律及實施之後，始會採取進一步措施對股票經紀人業務範圍進行之交易給予寬免印花稅優待。

郊景護理領袖營

兩期訓練明結束

英議員夫人今往參觀

在城門林務辦事處舉行的今年第二屆郊景護理隊領袖訓練營，將於明日成功結束。

此屆訓練營，一如上屆亦為期一週，由教育司署及漁農處聯合主办，目的在訓練四十名青年郊景護理小組領袖。他們都是中學生，分屬十四家中學的郊景護理小組的領導人物。

參加集營每日上午聆听林務人員專題演講及參觀，下午即實際參加郊景護理訓練，如修理小徑，保護水土及防範及撲滅山火訓練等。

現時在本港訪向的英國國會議員班德理的夫人，今日下午亦曾專程前往城門參觀該營。

她由教育司署視學官黎家駒及陳陳藹蓮陪同前往，抵埗時受到高級林務主任楊家駒，楊嘉良及營友熱烈歡迎。班夫人除聆听講解集營目的及日常課程外，並赴林坊各處，參觀學生從事實際工作。